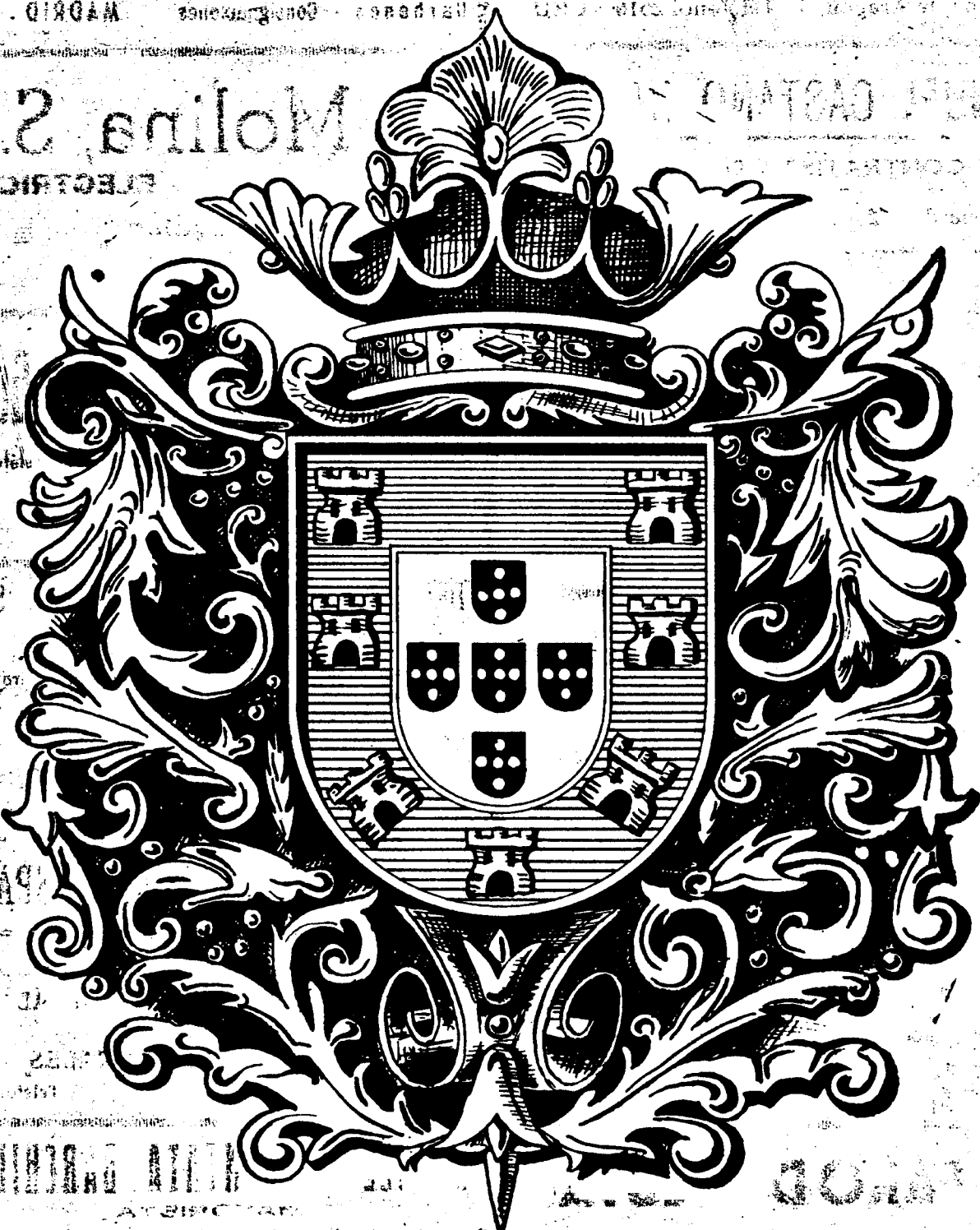


# BOLETIN OFICIAL

## DE CEUTA



Año XXXVII

Número 1876

Dirección y Administración  
PALACIO MUNICIPAL  
Archivo - Biblioteca

IMPRESA OLIMPIA  
CEUTA

El Boletín Oficial de Ceuta se reparte gratuitamente en los Centros Oficiales

**Marcelino González é Hijos, S. L.**

**ALMACEN DE COLONIALES**

Agustina de Aragón, 3 Teléfono, 2516 CEUTA

**MANUEL CASTAÑO NAVARRO**

**CONTRATISTA DE OBRAS**

Velarde, 12 :-: Teléfono, 3827

CEUTA

**MIGUEL GUIL VALVERDE**

CERRAJERIA ARTISTICA  
CONSTRUCCIONES METALICAS  
FABRICA DE COLCHONES

Recinto, 1 al 7 Teléfono, 3124 CEUTA

**Compañía General de Carbones**

Oficinas: CALVO SOTELO, 24

Depósito: MUELLE DEL GENERAL ALFAU  
TELEFONO, 1700 CEUTA

**Empresa de Alumbrado Eléctrico de Ceuta**

Sociedad Anónima

Dirección Telegráfica: Alumbrado

Teléfonos, 1900 y 1729  
Apartado, 13

CEUTA

**«EL FARO DE CEUTA»**

Diario Gráfico de Información General

Dirección, Administración y Talleres:

SOLIS núm. 4

Teléfonos, 3649 - 1024 y 2207 — Apartado de Correos 188

**«YBARROLA»**

Depósitos de Aceite Combustible, S. A.

Fuel - oil Gas - oil - Lubrificantes

Carbones - Consignaciones

CEUTA - TANGER

MADRID - BILBAO



**Molina, S. L.**

**ELECTRICIDAD**

Artículos para regalos

CEUTA

TETUAN

CADIZ

**«La Española» - Imprenta Godino**

Ciudad de Trojillo núm. 3 (Callejón de Molina) Teléfono, 1113

CEUTA

**DEPOSITOS COMERCIALES CEUTAS, S. A.**

(DECOCESA)

Concesionarios de los Almacenes del Puerto Franco

Almacenaje y custodia de mercancías.

CEUTA

Oficinas: Avenida de España, 7

Teléfonos. — Oficinas, 3818. — Almacenes 3819

**LA UNION Y EL FENIX ESPAÑOL**

COMPANIA DE SEGUROS REUNIDOS

Subdirectores para Ceuta:

FERNANDO RUIZ DEL PORTAL

Y

MIGUEL VALLEJO MORALES

General Delgado Serrano, 1-1.º

Teléfono, 1528

**MOISÉS A. BENTATA BARCHILON**

MAYORISTA

Papelería - Novelas - Filatelia.-F. Española, 3 TI. 1209.-Ceuta

Filial en TETUAN:

**PAPELERIA BENTATA**

Mohamed Torres, 2. interior. Teléfono 1731

MATERIAL DE ESCRITORIO Y ESCOLAR

SUMINISTRO AL EJERCITO

Las Casas Comerciales más importantes y las profesiones más distinguidas están anunciadas en el BOLETIN OFICIAL DE CEUTA.

# BOLETIN OFICIAL



## DE CEUTA

Se publica los Jueves

**DEPOSITO LEGAL. CE. 1.-1958**

20 de Sepbre 1962

### TARIFA DE PRECIOS

Suscripción .....	75'00	Pesetas anuales
» provincias .....	100'00	» »
Suscripción-Anuncio.....	125,00	» »
» » provincias .....	150,00	» »
Anuncios comerciales (dozavo página) ....	60,00	» »
Publicidad en general.....	2,00	» línea.
Número suelto.....	1,50	» ejemplar
Id. atrasado .....	2,00	» »

#### Palacio Municipal

*Horas de Audiencia del Sr. Alcalde:*  
VIERNES de 12'30 a 13'30 horas.

*Horas de visita del Sr. Secretario General:* De 10 y 30 a 12 y 30, *excepto los días de sesión.*

*Horas de Oficinas en todos los Negociados:* De 9 a 14

*Horas de despacho al público:* D. 9'15 a 13'45

#### Biblioteca Municipal

Horas de lectura: De 9 a 14  
Servicio de préstamo de libros: D. 9'30 a 13'30

#### Farmacia Municipal

Todos los días, incluso los festivos, de 10 a 13 y 30 y de 16 a 20.

#### Laboratorio Municipal

Todos los días laborables, de 10 a 13.

## Industrias MELGAR

INSTALACIONES ELECTRICAS  
CONSTRUCCIONES METALICAS  
D. Juan I de Portugal, 27 — Teléfono, 1309 — CEUTA

## MANUEL DIAZ MURIEL

CONTRATISTA DE OBRAS

Canalejas, 6 — Teléfono 3-4-2-4 — CEUTA

## RIEGOS ASFALTICOS S. A.

## BILBAINA DE FIRMES ESPECIALES S. A.

CONSTRUCCIONES DE CARRETERAS Y CAMINOS  
RIEGOS BITUMINOSOS

DELEGACION SUR: Sevilla.—Isaac Albeniz núm. 1  
Ceuta.—Calvo Sotelo núm. 26

TELEFONO 51012  
» 3310

420

## Jefatura de Puertos de la Provincia de CEUTA ANUNCIO

Don Gabriel Torres Gost, Director-Gerente de la Empresa Nacional de Electricidad, S. A., en nombre y representación de la misma solicita autorización para llevar a cabo las obras comprendidas en el Proyecto de ampliación de la Central Térmica Móvil de Ceuta.

En su consecuencia y de conformidad con lo dispuesto en la vigente Ley de Puertos y Reglamento para su ejecución y Ley de 20 de mayo de 1932, se abre información pública por un plazo de TREINTA DIAS a partir de la publicación de este Anuncio en el Boletín Oficial de Ceuta, para que las personas a quienes puedan interesar, formulen, por escrito, las reclamaciones que estimen pertinentes; advirtiéndose que el «proyecto» presentado estará de manifiesto y a disposición de quienes deseen examinarlo, durante el citado plazo, en la Jefatura de Puertos de Ceuta, sita en el muelle de España, durante las horas hábiles de oficinas.

Ceuta, 17 de Septiembre de 1962.

El Ingeniero Jefe de Puertos,

Firmado: José María Castellón.

421

## Delegación Provincial de Trabajo.-Ceuta PLUS DE DISTANCIA

Visto el oficio del Ilustre Ayuntamiento de esta Ciudad, fijando los límites del Casco Urbano de la población, interesado por este Organismo a efectos de aplicación del Plus de Distancia establecido por OO. MM. de 10 de Febrero y 4 de Junio de 1958 (BB. OO. del Estado de 17 de Febrero y 11 de Octubre del mismo año).

ESTA DELEGACION PROVINCIAL DE TRABAJO, de conformidad con lo dispuesto en el párrafo 2.º del Art. 2.º de la Orden primeramente citada, y sin necesidad de hacer uso, por tanto, del artículo 1.º de la segunda de dichas disposiciones, ha tenido a bien acordar se publique en el Boletín Oficial de Ceuta y a los efectos legales que pudieran invocarse o deducirse, el límite del Casco Urbano de esta Ciudad determinado por el Ilustre Ayuntamiento en su escrito de referencia y que responde al siguiente tenor:

«Puede considerarse CASCO URBANO la superficie interior encerrada por el siguiente perímetro: Carretera de Villa Jovita-Jadú comprendiendo las barriadas situadas a su derecha, subiendo, de Varela y García Valiño; Cuartel de Regulares: los Rosales, continuando por calle del Capitán Claudio Vázquez, Arroyo de Juan de Viera hasta su cruce con la Carretera del Nuevo Acceso; esta Carretera al Puente de la Virgen de Africa; Independencia, Paseo de Colón, Recinto Sur, hasta el Sarchal; Barriada de las faldas del Monte Hacho situada a mano derecha de la carretera del Regimiento 54, hasta la Factoría Ducar, incluyendo la denominada Barriada de La Lealtad; Glorieta de Ayuso, Calvo Sotelo, 18 de Julio, Plaza del General Galera, calle del Generalísimo, rampa del Puerto, carretera del Cañonero Dato, camino de servicio del Puerto, hasta el Arroyo de Fez».

Ceuta, a 10 de Septiembre de 1962.

El Delegado de Trabajo,

Firmado: José Martín Ramos.

422

## Gobierno Militar de Ceuta

Un Organismo de esta Plaza necesita adquirir pinturas, algodones, grasas y otros artículos con destino a las embarcaciones y Taller Varadero.

Las ofertas pueden presentarse hasta el día 27 del mes actual.

Los industriales a quienes interese pueden obtener los informes necesarios en este Gobierno Militar.

Ceuta 15 de Septiembre de 1962.

El Comandante Secretario,

Illegible.

423

## Juzgado Municipal de Ceuta

### REQUISITORIA

Por la presente, se cita, llama y emplaza a Abdelam Laarbi Abdelah, de 16 años, soltero, hijo de Laarbi y Hamut, natural de Tetuán, vecino de Ceuta, domiciliado en Hadú, cafetín de Amar, para que dentro del término de diez días, contados a partir de la publicación de la presente en el Boletín Oficial de la ciudad, bajo apercibimiento de ser declarado rebelde, y cuyo actual paradero se desconoce, para

que comparezca ante este Juzgado Municipal, sito en la calle de Agustina de Aragón, 4, a cumplir la pena que le ha sido impuesta en el juicio de faltas número 246 de 1962, seguido contra el mismo por hurto.

Al propio tiempo ruego y encargo a todas las Autoridades, tanto civiles como militares, procedan a la busca y captura del expresado, lo detengan y lo pongan a la disposición de este Juzgado, pues en ello está interesada la recta administración de Justicia.

Ceuta 10 de septiembre de 1962.

El Juez Municipal, Eduardo de No Louis. El Secretario, Enrique Ugedo.

424

## Cédula de Citación

El señor Juez Municipal de esta Ciudad, por providencia de esta fecha, dictada en el juicio de faltas número 249 de 1962, sobre mordedura de perro, ha mandado citar a Mohamed ben Ali, de 33 años, natural de Ibn Batauta, Ghemara (Marruecos), hijo de Selmani y de Rahma, alfaquí, y que tuvo su último domicilio conocido en Tánger, Hauma Batuta, número, para que el próximo día veintiuno del actual a las once horas, comparezca ante la Sala Audiencia de este Juzgado, sito en Agustina de Aragón, 4, en su calidad de denunciante, con apercibimiento de que si no comparece le pararán los perjuicios con arreglo a Derecho.

Y para que sirva de citación en forma al indicado anteriormente, y su inserción en el «Boletín Oficial» de la Ciudad, firmo la presente en Ceuta, a once de septiembre de mil novecientos sesenta y dos.

El Secretario,  
Enrique Ugedo.

425

## Cédula de Notificación

En el juicio faltas número 271 de 1962, que en este Juzgado se sigue sobre lesiones por imprudencia contra Carlos Miralles Parrado, en cuyo procedimiento aparece como perjudicado Mustafa ben Guasani, de 17 años, cuyas demás circunstancias se

desconocen, con fecha tres del actual mes, se ha dictado sentencia que contiene el fallo del tenor literal siguiente:

FALLO: Que debo absolver y absuelvo libremente del hecho origen de estas actuaciones a Carlos Miralles Parrado, declarando de oficio las costas y archivándose las presentes, una vez firme esta sentencia, que será notificada previamente al perjudicado por cédula inserta en el Boletín Oficial de la ciudad.

Así por esta mi sentencia, lo pronuncio, mando y firmo.—Eduardo de No Louis.—Rubricado.—Esta sentencia, ha sido publicada en el día de su fecha.

Y para que sirva de notificación en forma a Mustafa ben Guasani y su inserción en el «Boletín Oficial» de la Ciudad, firmo la presente en Ceuta, a tres de septiembre de mil novecientos sesenta y dos.

El Secretario,  
Enrique Ugedo.

426

## Cédula de Notificación

En el juicio faltas número 408 de 1962 que en este Juzgado se sigue sobre hurto, contra Mimún Ben Hamuch Ahmed, de 22 años, soltero, ambulante, hijo de Mamuch y de Magnia, cuyo paradero en Ceuta se desconoce, con fecha doce del actual septiembre, se ha dictado sentencia que contiene el fallo del tenor literal siguiente.

FALLO: Que debo absolver y absuelvo libremente del hecho origen de estas actuaciones a Mimuch Ben Hamuch Ahmed, declarando de oficio las costas y archivándose las mismas, una vez firme esta sentencia, que será notificada a éste por cédula inserta en el Boletín Oficial de la Ciudad.

Así por esta mi sentencia, lo pronuncio, mando y firmo.—Eduardo de No Louis Magalhaes.—Rubricado.—Esta sentencia, ha sido publicada en el día de su fecha.

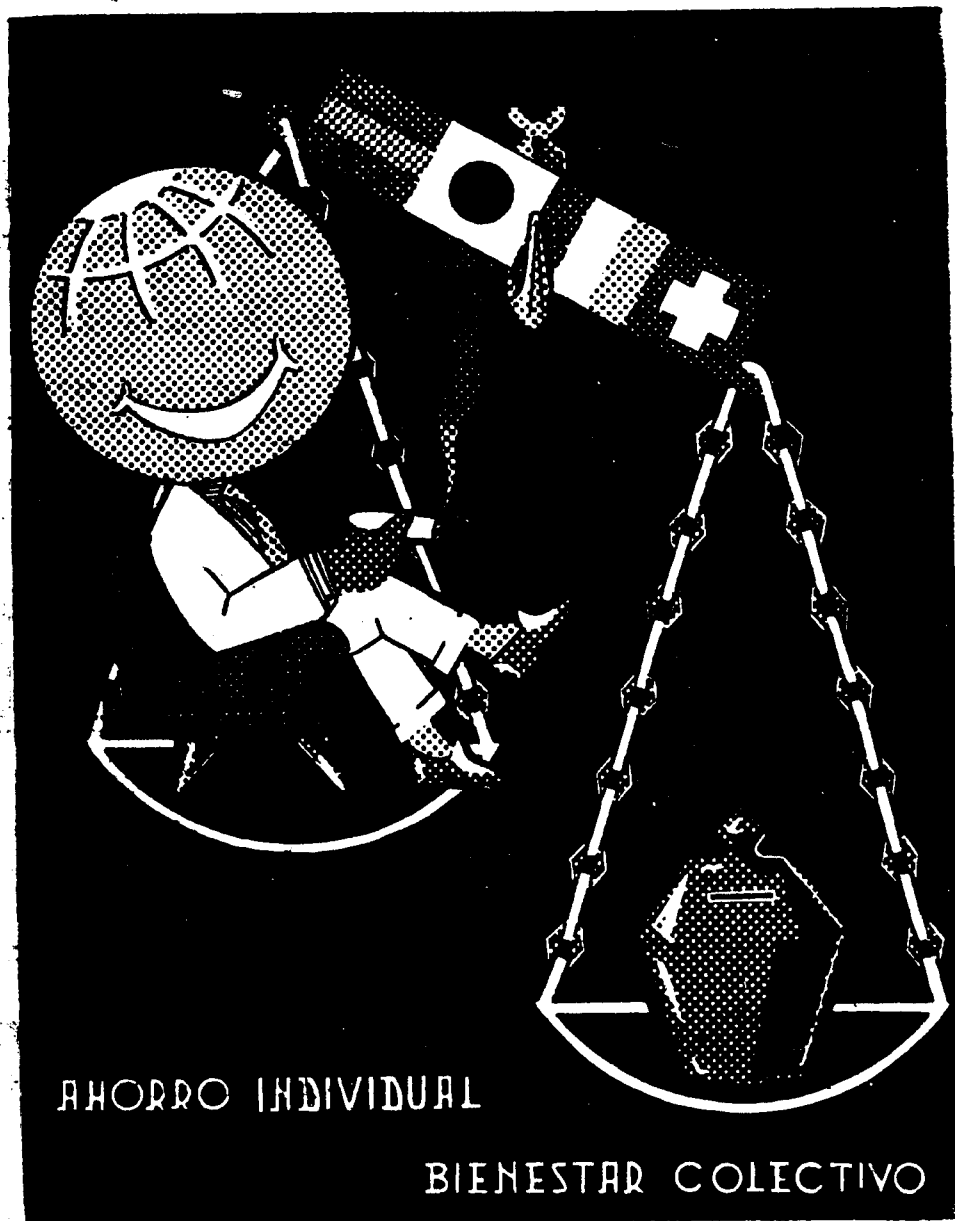
Y para que sirva de notificación en forma a Mimun ben Hamuch Ahmed y su inserción en el «Boletín Oficial» de la Ciudad, firmo la presente en Ceuta, a doce de septiembre de mil novecientos sesenta y dos.

El Secretario,  
Enrique Ugedo.

# Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Ceuta

Institución Benéfico-Social que goza de la protección del Estado

**OFICINAS:** Central, Teniente Arrabal, 3  
Agencia Urbana, 1, José Antonio, 18  
Agencia Urbana, 2, Tte. Coronel Gautier, 1



A  
H  
O  
R  
R  
O

## AHORRO INDIVIDUAL, BIENESTAR COLECTIVO

Al depositar sus economías en esta Caja obtiene las siguientes ventajas:

Máximo interés legal (2 al 3 por ciento).

Facilidad de operar en todo el territorio nacional.

Posibilidad de ser agraciado con importantes premios.

Satisfacción de colaborar en la Obra Social y Cultural que en beneficio de Ceuta y sus clases humildes realiza la

Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Ceuta.

# José María Borrás, S. A.



CEUTA



## Vicente García Arrazola

Agente de Aduana Colegiado

Contratista Oficial de los servicios de Transportes Militares

CEUTA CASTILLEJOS TETUAN TANGER  
Plaza de Africa 3 Mohamed Torres. 4 Velazquez 16  
Teléfono, 1717 Teléfono, 1041 Telf. 1857

## Alfonso Cruzado Canca

ADMINISTRACION DE FINCAS URBANAS Y RUSTICAS

Oficinas Almirante Lobo, 13  
TELEFONO, 3428

CEUTA

## Viuda e Hijos de Enrique Delgado Villalba

Consignatarios de buques, Agentes de Aduanas  
Comisionistas de Tránsito

CEUTA TETUAN TANGER  
Calvo Sotelo, 20 Gral. Sanjurjo, 1 Marina, 174  
Teléfono, 2117 Teléfono, 320 Teléfono, 1058  
Dirección Telefónica: E N D E L V L L A

## Compañía Canariense Marroquí de Tabacos

S. A.

CEUTA-MELILLA

TELÉFONO: 3310

CALVO SOTELO, 26

## Clemente Rocabert Vila

CONTRATISTA DE OBRAS

Falda Hacho, 7. Teléfono, 1733 CEUTA

## CONSTANTINO COSIO, HIJO

CRIADOR Y EXPORTADOR

DE VINOS FINOS

CHICLANA DE LA FRONTERA

## J. ZAPICO Y HERMANOS

ULTRAMARINOS

Mártires, 4

CEUTA

Teléfono, 1619

Almacenistas al por mayor

## ATLAS, S. A.

COMBUSTIBLES Y LUBRIFICANTES  
PRODUCTOS PETROLIFEROS Y SUS DERIVADOS

Gas Butano - Consignatarios buques - Distribuidores  
exclusivos para Marruecos y Plazas de Soberanía de los  
productos de la C. E. P. S. A., Refinería de Santa Cruz  
de Tenerife.

## OLIMPIA

Las Artes Gráficas al servicio  
de la Industria y el Comercio

TELEFONO, 3822

CEUTA

## José Ibáñez Canto

ALMACEN DE TEJIDOS

CASA FUNDADA EN 1896

DIRECCION:

TELEGRAFICA } IBÁÑEZ

TELEFONICA }

APARTADO DE CORREOS, 68

José Antonio Primo de Rivera, 16

CEUTA

## La Esmeralda

JOYERIA

Camoens, 1

Teléfono, 2713